#### APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थय देखभाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप oundation APPLICATION DATE : 4 Building block of life. APPLICATION No. 1 आवेदन तिथी आवंदन संख्या : AGE-YEARS STITE WE SEX लिंग NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम FATHER'S/SPOUSE'S NAME : yare पिता/कटम्म का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता Thana magarvia, Sonth Rine op nathura, O.P. PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता same es alove OCCUPATION: IMARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) Home maken व्यवसाय TOTAL ANNUAL INCOME : (Attach Proof of Income) TEUVOI- (Family) (आय का साक्ष्य संलग्न) कल वार्षिक आय PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। FAMILY DETAILS परिवार विकाण Name of Family Member Age (Years) Gender Relation with Applicant Sr. No. उम्र (वर्ष) आवेदक के साथ सम्बध क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम लिंग m Howstand aremugh Aten 12 Law BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार EWS Certificate (Attach Certificate Copy) BPL Card Ration Card Any Other (Attach Copy) (Attach Card Copy) Basis/Proof उपभोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्य (प्रमाण पत्र की छत्या प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र को छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की सामा प्रति संलग्न करें। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत् किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिषेदन सुची संलग्न क्रम संख्या Costamos Cactaront ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. ली गई सहायता राशी अन्य स्त्रोत का नाम क्रम संख्या 2000/1

AR CS

#### DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा चांचणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing as fiable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such as was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the artificial for which this assistance is requested.
- 1) में भोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिने गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सती है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे ग्राम जो सहायक गांग "कोशिका फाउन्डेशन", से शी का रही है, उसका उपयोग तसी उद्देश्य की पूर्वि के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में भग्न गया है।
- मैं पुष्टि करता है कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, इस शांश का आशिक या सकत हिस्सा किसी अन्य श्रोत/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविष्य में लेगा।

# AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रथन पर अपने इस्ताक्षर या अंगड़े की छाप लगाकर, में (आवंदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कांशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, पतेरा और वां विवरण इस प्रपत्र में बोविव है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, दान, याधना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए "कोशिका फाउंडेमन" व न्यासी अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इलाव के वहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेमन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (असंदर्क) इस बात से सहमत मूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में प्रार्थित है पुझे स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम उसके न्यासियों का निर्णय अतिम और बाध्यकारी होगा।

## APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के इस्ताक्षर का अंगूठे का निशान



### AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assertions for Koshika Foundation is only financial in only to the Hospital on the

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारं अधिकृत, हस्तावरी को ओर से मामलेरोगों को "कोशिका फाठन्देशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्यताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो अर्तमान और न हो धविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्त्रोत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से विकास का उन्हें के से अस्मताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्मष्ट कहा जाता है कि अस्पताल दिशीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका फाउन्डेशन" से लो गई सहायता केवल वितिय प्रकृति को है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्प्रकाल के बीच का निषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दावाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाव सुरक्षा और आने कार्न की स्मृत्य प्रक्रियमित प्रक्र

#### को होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी। RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE Adt 19 स्वीकतो के लिए संस्तृति Date of Surgery ऑपरेशन की सारीख (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory (Name of Dr. & Regn. No. Will Stamp), DNB on behalf of Hospital) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर वि रेजि./सट 6992 ३ नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी आन्तरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर । न्यामी हस्ताक्षर "